▲國內新聞▼

○瓊崖善救職員　勾結船家咕哩偷米

粵善救濟分署．最近由穗運海口之救濟米一批．有一千五百噸．計一萬五千零七拾八包．於上月運至瓊崖．由瓊善後辦事處僱艇派職員負責起卸．不料該職員竟勾結船家．咕哩．串同行竊．於起卸時間．每包米偷去二拾市斤．所偷之米．共九十餘噸．連同各種物資．共有百餘噸．事後爲善救辦事處主任李某發覺．便向瓊崖最高當局報案．連日已派出憲警前往搜查．已有相當頭緒．被嫌疑而拘留者．已有十餘人云．

○廣東建設廳籌組　對外貿易輔導委會

省建設廳近日籌組廣東省對外貿易輔導委員會．于三月八日．在建廳召集初次籌備會議．到有經濟部工商輔導處代表陸冠瑩．廣東貨物稅局陳玉農．粵海關黃國材．省商聯會許堅．市府李之衍．銀行公會陳玉潛．建設廳長謝文龍．麥樹楠．四聯處蔡時珍．商品檢驗局李秀然．直接稅局李壽生．謝文龍首先指出廣州爲南方重要商港．如何發展對外貿易．極屬切要．故本會成立之任務亦極重大．繼由輔導處代表陸冠瑩報告．略謂本省對外貿易之發展．有應注意事項如下．㈠爭取主動．㈡改良產銷．㈢加強組織．㈣利用僑資．㈤保護政策．商品檢驗局李秀然報告稱．本省輸出以牛絲．桐油．桂皮．煙葉等爲最大宗．桂皮更爲本省獨有之特產．過去一般輸出商均係將貨先運香港．然後轉輸歐美．本會今後工作．應注意指導商人能逕與歐美外商直接交易．發展業務．旋即討論下列各要案．一．依本會組織章程第三條之規定．輔導委員由各機關推選決定修正爲本會設主任委員一人．由省府派兼之．委員若干人．由省府就下列各派聘机關兼任．一．建廳．市府．經濟部．工商輔導處．商品檢驗局．海關區貨稅局．直稅局．四聯廣州分處．外交部粵桂特派員辦公處．輸入臨時管理委員會．省商聯會．市商會．銀行業公會．二．本會經費由省府籌撥．三．請市社會局令飭出入口商從速組織同業公會．四．本會成立日期．請轉省府核定之．（鄭樹榮寄自廣州）

義泰公司書莊
G. HIGH CO
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八五三

大字足本小紅袍 三毛五
客中良伴「解悶消愁錄」 五毫
明清十大家尺牘 五毫
天下名勝風景記二元 壹元五毫
物誌壹元二 世界教育狀況壹元五 當代中國人
吳三桂演義五毫 模範軍人壹元二
小字封神演義六毫 世人寶鑑五毫
現代名人傳八毫五 校正外科大成
四毫 青年進德錄四毫
古今宮闈秘記二元
寰球畫報大減價 每册六毛五

CUNNINGHAM DRUG
Columbia & Hastings Sts.
Vancouver, B.C.

豐富維他命 VI-SYNERAL 全備各
維他命礦質麥芽油丸
大人用．百粒五元七毫五 二百粒十元零半
老人用．百粒八元 二百粒壹十五元
懇寧坎藥房啓

保安堂 加拿大 列必珠
BOW ON TONG CO.
316 Second Ave. S. LETHBRIDGE, ALTA.

新到平沽
生晒抄參 珍珠末
泡糖抄參 個牛黃
北高麗參 六神丸
茸片茸末 甘和茶
蛤蚧補茶 杭菊花
大北芪片 首烏片
大防党片 大熟地
佐壽堂膏 大生地
丁棗杞王 巴戟肉
聯合眼丸 銀針茶
包用蠔仔粉 每磅一元二五

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

竹林餐館 雲埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧精
地方雅潔 招呼眞誠
貴客光顧 無任歡迎
本館主人啓

廣萬生公司 雲哥華埠
KWONG MAN SANG CO.
LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.

土製抽油 土製咸魚 豆豉冲菜 四時瓜菜

買壹送壹
志在濟世……（剪此告白寄來）

猛虎丸 每盒五元
僑胞回國者．更宜購備之．包有一索得男之希望的．功能補氣生血勝過參茸．服後力大如虎．

轟力 抗戰丸 每盒五元
抗戰丸補身．健腎．凡男界衰弱無能作偉大丈夫者．服三粒即能大逞雄威．「有增强長期之功．轉弱爲强之効．」

補腎 壯大丸 每盒二元一毫 三盒五元六毫
此丸補精血壯腎氣健陰培元服後元陽大振壯大機能．

挽奪造化丸 每料六元 試用壹元半

正強大器丸 双料五元
以上兩種藥品專能扶助人生缺憾者凡男界老少機能退化衰弱等病服後補助發育（長大）

勦毒靈丹 每樽三圓半 三樽拾圓
治老年爛脚 週身痕癢 各種雜症 奏効如神 紅雲血癬 遺傳惡疾

男用外搽 香花水 每樽壹圓
此香水功能固本壯身凡性慾不振早洩者一搽之後勃起靈適耐久不倦

男女合用 快樂膏 每盅二元
此膏功能促進男女之情愛用後耐久興趣

皮膚 止癢葯膏 專治皮膚百病 每盅壹元半

驅濕追風葯膏 每盅壹元半

外搽 堅持久戰水 每樽壹元

C.O.D. 不受者寄銀紙購藥要買担保．寄費一毛．貴客自理．製法有單說明．

敬文氏藥房
GAIN MON SIE
P.O. Box 1437 Quesnel, B.C. Can.

LONDON DRUG STORE
Main and Union, Vancouver, B.C.
PA. 3847（倫敦藥材舖）
雲埠緬街夾天寅街　宜相錢價水藥

巴市維他命丸
能培養汝之抵抗力壯精益腎對于冬天病症最有効力
Bass's Vitamin Capsules
每百粒四元五毛

Bass 77 Stomach Remedy
巴市胃藥能治胃部各處不自然奏效如神
每樽五毫及壹元

余毓華氏新發明經驗神效藥 完全加政府立案
招商代理 利權優給

新發明生髮膏加政府立案確能生髮如頭光髮禿者壹月內新發復發 三元五
新發明確能去頭膜及生髮藥水洗頭髮藥水洗髮妍滑皮膚較淨 每樽壹元 每樽六毫
新發光明眼藥水去浮膜去紅腫 每樽七毫
白髮轉黑藥水染墨髮 每樽二元
新發明確能去酒米藥膏 每盅三元
功效療肝膽肺藥水 每樽二元五毛
立止傷風止咳功效藥水 每樽壹元二毫
新發明六仙丹：主治喉嚨痛腫口痛牙痛頭痛頸腫流鼻水化痰化氣化滯心痛耳內痛大小瘡無名種毒祛風濕粒仔痧症內服外搽 每樽二元
萬金膏化痰止咳口乾鼻塞傷風頭痛四時感冒時症各種皮毒內服外搽 每盅五毛
普濟水時行瘟疫四時感冒霍亂吐瀉急症痧症週身困倦肚痛中風中痰 每樽壹元
立止胸悶肚痛化滯化氣葯粉 每樽七毫五
神效紅白痢症冒凍冷臀肛緊葯水 每壹元
立愈頭痛骨痛身痛藥散 每盒壹元二毛
新發明專治沙淋消除腎內石 二元五
新發明痾甜（尿）藥水數天內全愈用葯水二樽 甜尿完全消滅 每樽三元五
最新發明主治 痔瘡 膏兼能治惡毒大瘡除擅治惡痔之外兼能療無名腫毒各背癰頭癧陰疽乳瘡血癬小兒瘡癤 每盅貳元
神效專治心病失明安神安睡藥水 每樽二元五
蛤蚧大補茶 每包七元五毫
爛脚注意 經驗効力木虱藥 勿論新久何等松皮爛脚全愈藥膏 每樽壹元 每盅二元
萬金油 每盅二元
正北高麗參
正琿春鹿尾巴
千金膏男女老少四時感冒傷風傷寒痧症骨痛風濕皮膚肉痛頭痛鼻塞 每盅壹圓
立愈新久風濕骨痛內服外搽 每料四圓
神效婦女調經丸 每盒壹圓二毛
萬應皮膚膏腫毒勞手傷足傷風凍熱 壹圓
滋補整軍經武葯粉補身健腎生血轉弱爲強固精壯顏男女合用五圓至廿圓壹料
神凍補血生血丸 每百四圓五毛
遺精聖葯勿論何等遺精及身癢每打壹圓
萬應止癢藥膏各種皮膚癢搽止每盅貳圓
立愈火湯汽油傷即時止痛藥膏每盅貳圓
解退無名腫毒瘡癬刀傷勞疣藥水 五毛
立愈冷風晒勞手足皮肉埋口油每樽壹圓
奇效酒風脚黑紅色酒風脚藥膏每盅弍圓
立止癢痛風濕皮膚爛肉爛脚趾藥膏二圓
立愈止癢風濕皮膚遺爛全身紅粒癢爛等症數天內全愈葯粉每盅二圓 問症取藥
退鷄眼藥膏每盅壹圓 退鷄眼葯水六毫
靚西歸頭 靚大歸片 靚熟附子 干羗
靚蛤蚧 靚生地 靚齊手烏 靚川芎片
厚杜仲 大黃精 大熟地 元肉 巴戟
靚厚伏神 靚燕窩 靚紅蘿 靚大北芪
靚防黨片 靚新杞子 靚淮山片 甘草
CHAS LEE
207 Georgia St. Vancouver. B.C.

吳國華人壽保險代理
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street　Phone TAtlow 1377
Vancouver, B. C.

麥卡老市基先生惠鑒．敬覆者．去月十六日寄來大扎．經已收讀．聆悉一切．予立即與賠償部磋商關於保險第五五七三二五及八〇一〇七號之賠償事項．據該部稱「在不久之前吾人已獲得各項文件．証明此兩單保險無訛．至七月時．並將此事移交香港經理密超先生．託他找尋保單內指定之受益人．將賠款交付．吾人同時並將總公司支票一張．包含利息．共五千八百七十八元四毫．寄往香港．但至現時．仍未接到密超先生函告．故未寄他是否已將賠欵交付．亦不知支票是否已提欵．所以現在吾人尚未能將吳國華君要求之証據奉上．但待支票提欵後．由銀行寄回時．吾人當能許他攝影一張．以作憑証．爲權宜計．可否製就一廣告牌．置於吳國華君店面．該牌應以下文「製造家人壽保險公司．以和平回復．舉世同欣．業特將香港分行復業．該辦事處於溫梳大廈．已委出密超上校爲主持人．彼戰時爲敵人俘虜．辦事極有能幹．由此本公司可爲回國僑胞服務．本以往一樣高尚精神．爲華僑謀幸福．若吳國華君欲將香港辦事處復業之消息登於華人報紙．公司可負担廣告費之責．因一欄之文字．所費無幾．至於賠償支票．一經受益人提支後．由銀行寄回時．若吳國華君欲得影印一張．尚希預先通知．以便照辦．專此奉覆．敬候康健．
製造家人壽保險公司廣告主任黎安士啟
西曆一九四七年元月三日

◎鳴謝

謹啟者本支部昨元月一日舉行崇陞匾額典禮叨蒙各社團商號僑界昆仲等惠賜賀儀祝詞祝電喜炮花籃等并委派代表參加助慶增光良多拜領之餘不勝感激謹登數言用伸謝悃

中國洪門民治黨駐加國總支部
中國洪門民治黨駐加國溫哥華支部　仝人謝啟

雲埠國民黨分部執行委員會　恩平總會館　岡州會館
中山隆鎮同鄉會　開平總會館　鐵城崇義會　沙堆僑安總會　順德行安堂　華裔退伍軍人會　劉煥堯　賣菜僑生會孫漢平　合生隆記　每祝詞賀金五元
禺山昌後堂禺山總公所禺山遊藝部同祝祝詞賀金拾元　林西河堂九牧公所九牧書社同祝詞　賀金拾元
寧陽會館　清韻音樂社　中華職工聯合會　中華工人保障會　每祝詞賀金三元
黃昭立祝詞生花成座　趨時裁縫店黃公禮　曹麗培　每賀金貳拾元
葉求茂祝詞賀金貳元　馬福崇　林舉振　雷錦添孫詠秋　司徒英石司徒國　以上每賀金拾元
中華會館　國民黨加拿大總支部　李日如周漢樞黃衞青馬恒兆　華僑公立學校三民主義青年團分部　李照礽　文彊學校　以上每祝詞
聯義號紅炮二千橙菓五打香烟壹盒　雷才合夫人賀金八元　西湖餐館
林弼臣　中華商會　馬關義　大有牌樓　盧雪鴻　新華僑　林寶舉
榮樂波館　南平別墅　重慶餐館　雷澤勛　林禮舉　胡秀林　金利源
瓊義館　廣同益　合勝鷄鴨舖　關崇顯　宋良弼　馬善允　林湜德
振華聲劇社　簡業存　華人票行　麗豐　新民生　以上每賀金五元
徐子樂　林立棠　梁雨蒼　葉求鎮　黃文甫　雷健兒　梁定邦　以上每賀金三元
雲埠達權社賀金三百元　大漢公報賀金壹百元　洪門体育會賀金五拾元
馬森煥　張明益　張惠介　關國煒　鄭振秀　蘇北鉅　朱浚裘　周玉生
黃義華　曾北解　羅景培　張煥章　徐發起　蔣日光　周榮相　鄭榮勝
以上每拾元　余祝中八元　黃寬培六元
周洪賢　宋甘泉　陳華萬　陳翼耀　趙秀榮　馬享　陳宜談　廖造喜
周少川　周相　林時仰　鄭新球　趙槐　吳享　侯穩　楊華牛　梁有
關崇安　廖大　馬衛宗　穩寧埠　陳球　曾就喜　林英鳳　呂禮庭
廖和烈　其賢　曾本　仇飛雲　曾宜新　吳滿　周享華　鍾高
歐陽成　吳松茂　美布　林華好　黎　梁樂　方仲良　宋叙天
曾保永　高才　袁一山　梁麗婷　蘇光乾　曾京　周彤彬　林焯
陳九　關寶森　何發祥　顏志炎　國光公司　黃樹鄭　鄭松煦　許柏
曹子晉　鄭新福　黃鳳珍　吳正潔　黃國週　宋㮚　岑玉亭　蔣義
李漢生　鄧柏　李矩循　彭光　馬良　馬煦　蔣義妹　黃鴻新
敖榮初　岑琪　羅傳護　岑江　馬榮盛　簡苗　曹炎　馮灼偉
劉孔正　阮宗豪　楊超　廖羣　林文合　陳宜棠　陳惠光　李家驟
陳宜顯　廖勵業　馮宙　楊社　梁煥忠　林優　周沛佳　蔣安翹
陳觀成　簡國安　李月娥　梅拱學　馬大莊　簡牛　馬允政　馬光週
葉遠挹　唐世桓　羅彭年　梁想　朱少鳳　曾準夫人　朱宏基　楊子順
吳杰英　馬毅民　以上每五元
岑照　吳森　岑卿扳　陳光由　宋卓勳　鄭遠盛　駱才　駱莊　駱週
每三元　陳根源　鄭遠莊　每式元

McGAVIN'S BREAD
麥嘉雲麵包
要日日賞識之
爾每餐的好伴侶就是麥嘉雲的好麵麭家家戶戶所以喜食之者因麥嘉雲麵麭適合衞生滋養而味美故也請君每日購之以佐清膳

聯合運送公司
UNITED TRANSFER CO.
26 E. Pender St.
Vancouver, B.C. MA. 2050
啓者本公司接車大小貨物傢私行李快捷妥當如蒙光顧隨時應命
兼有煤炭發行
本公司設在永生對面
聯合運送公司謹啟

4X 麵麭
請常食美味優越之各種伙的市嘜麵麭
Canadian Bakeries Ltd.

▲澳路葯材舖▼
雲市定夾緬街
雲市定夾阿甸
鐵精牛肉汁補身酒 每罇一元
珍珠嘜牙粉 每盅三毛
OWL DRUG CO.

◎各種紙料平沽
本公司有「古律夫」成卷包物紙並加拿大最厚韌之「滋益頓」紙發售．
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

金利源興記 加拿大 雲高華
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
大宗祖國海味雜貨辦到
蠔豉髮菜 冬菇香辛
魚翅海參 草菇燕窩
花膠尤魚 付竹墨魚
津絲金菜 雲耳果皮
菜干藕干 豆豉杬豉
冲菜梅菜 黑米糯醋
梅醬鮮醬 檸醬茶瓜
蠔油南乳 快子碗碟
池羹茶杯 曹白倉魚
黃花同魚 釣大䱽魚
三牙䱽魚 新公魚仔
大埠鱸魚 海州魚仔
每期船有鮮明熟藥
膏丹丸散 藥水藥油
參茸玉桂 補品辦到
發行零沽特別相宜